



REVEL, IN DEPTH · FOLGE 15

Ein Ticket verkaufen, von vorn bis hinten

Sprechertext · Deutsch

VIDEODATEI
ep-selling-a-ticket.mp4

LAUFZEIT
67,4 s

ZEILEN
6

WÖRTER
143

SPRACHE
Deutsch

DER TON

Warm, menschlich und ehrlich — als würdest du einer Freundin etwas erklären, nicht Werbung vorlesen. Kein Hype, kein Verkaufston. Die Sätze sind kurz, weil sie gesprochen werden, nicht gelesen. Gib ihnen Luft.

HINWEISE ZUM LESEN

Jede Zeile ist auf das getimt, was im Bild passiert. Die Dauer links ist der Platz, den die Zeile im Bild hat — ein Ziel, kein Korsett. Die Pausen dazwischen sind echte Stille im Schnitt; du musst sie nicht füllen.

AUSSPRACHE

Revel	Englisch ausgesprochen: REV -uhl. Nicht „Rewel“, nicht „Reeewel“.
lets revel punkt io	Absichtlich ausgeschrieben. Sprich es als Adresse: „lets revel punkt I-O“.
Safer Spaces	Englisch. Feststehender Begriff, wird nicht übersetzt.
Potluck	Englisch. Feststehender Begriff, wird nicht übersetzt.
Stripe, Telegram, Wallet, Dashboard, Login	Englisch, wie geschrieben.
QR-Code	Buchstabiert: „kuh-err-Code“.
Mira, Ren, Noa, Jordan, Bea, Lena, Felix, Paul	Figuren aus den Demos. Ganz natürlich sprechen.

1 Folge fünfzehn. Ein Ticket verkaufen, von vorn bis hinten. Den Preis setzen, das Geld nehmen, und bestätigen, dass es angekommen ist.

00:00–00:07

7,5 s

EN: Episode fifteen. Selling a ticket, start to finish. Setting the price, taking the money, and confirming it came in.

— 2,1 s Stille —

2 Eine Stufe ist ein Preis und ein Zahlungsweg. Karte online, über Stripe. Überweisung, mit deinen Angaben auf dem Ticket. Bar am Einlass. Oder kostenlos. Und ein fester Preis, oder zahl-was-du-kannst, mit Unter- und Obergrenze.

00:10–00:23

13,8 s

EN: A tier is a price and a way to pay. Card online, through Stripe. Bank transfer, with your instructions on the ticket. Cash at the door. Or free. And a fixed price, or pay what you can, with a floor and a ceiling.

— 0,9 s Stille —

3 Zwölf Euro, per Überweisung. Was du hier eintippst, steht auf dem Ticket der Käuferin. Zwanzig Plätze, und speichern. Da ist sie, neben den anderen beiden.

00:24–00:34

9,7 s

EN: Twelve euros, by bank transfer. The instructions you type here go on the buyer's ticket. Twenty seats, and save. There it is, next to the other two.

— 4,1 s Stille —

4 Die Käuferin wählt sie und bekommt ein ausstehendes Ticket, mit deinen Angaben darauf. Es zählt zur Kapazität, aber es gilt am Einlass noch nicht.

00:38–00:47

8,5 s

EN: The buyer picks it, and gets a pending ticket with your instructions on it. It counts toward capacity, but it's not valid at the door yet.

— 3,9 s Stille —

00:50–00:58
8,1 s

5 Wenn die Überweisung da ist, bestätigt ein Klick sie. Das Ticket wird aktiv, die Käuferin bekommt Bescheid, und die Zahlen oben ziehen nach.

EN: When the transfer lands, one click confirms it. The ticket goes active, the buyer is told, and the numbers at the top follow.

00:59–01:06
7,4 s

6 Jede Zahlungsart, eine Ticketliste. Revel ist kostenlos und quelloffen. Zu finden auf lets revel punkt io.

EN: Every payment method, one ticket list. Revel is free and open source. Find it at lets revel dot io.

Ende des Textes — 6 Zeilen, 67,4 s Bild.